

	PATTO DI COLLABORAZIONE PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO “I TEMPI	
	CHE CAMBIANO”	
	In esecuzione della determinazione dirigenziale DD/PRO/2021/16892	
	TRA	
	Il Comune di Bologna-Quartiere San Donato-San Vitale, C.F. 01232710374, di seguito	
	denominato “Comune” per il quale interviene, in qualità di Direttrice del Quartiere, la	
	Dott.ssa Sandra Gnerucci in virtù del Decreto del Sindaco P.G. n. 486235/20218 di cui alla	
	Circolare 68/2021, e domiciliata per la carica in Bologna, Piazza Spadolini n. 7,	
	E	
	Il Comitato Graf San Donato, di seguito denominato Proponente, avente sede in Bologna,	
	Piazza Spadolini 3, C.F. 91363480376, rappresentato dal Presidente Signor Gabriele	
	Bertuzzi, ...	
	PREMESSO CHE	
	- l’art. 118 comma 4 Cost. nel riconoscere il principio di sussidiarietà orizzontale, affida ai	
	soggetti che costituiscono la Repubblica il compito di favorire l’autonoma iniziativa dei	
	cittadini, singoli e associati, per lo svolgimento di attività di interesse generale;	
	- in accoglimento di tale principio è stato inserito nello Statuto Comunale l'art. 4 bis il quale	
	prevede che il Comune promuove e valorizza forme di cittadinanza attiva per interventi di	
	cura e di rigenerazione dei beni comuni urbani, operati dai cittadini come singoli o attraverso	
	formazioni sociali stabilmente organizzate o meno;	
	- il Comune di Bologna ha altresì approvato apposito Regolamento con P.G. n. 45010/2014	
	che disciplina la collaborazione tra cittadini e amministrazione per la cura e la rigenerazione	
	dei beni comuni urbani, di seguito denominato Regolamento, e l’accesso a specifiche forme	
	di sostegno;	
	- l’Amministrazione ha individuato l’unità Quartieri, Terzo settore e Cittadinanza attiva	
		Pagina 1 di 10

	l'interfaccia che cura i rapporti tra i cittadini e i Quartieri o gli altri uffici per pervenire alla	
	stesura dei Patti di Collaborazione come frutto di un lavoro di dialogo e confronto, il cui	
	contenuto va adeguato al grado di complessità degli interventi e alla durata concordati in co-	
	progettazione, regolando in base alle specifiche necessità i termini della stessa;	
	- il Comune di Bologna ha emanato un nuovo "Avviso pubblico per la formulazione di	
	proposte di collaborazione con l'Amministrazione comunale per la cura e la rigenerazione	
	dei beni comuni urbani" - P.G. N.: 296339/2021, di seguito denominato "avviso pubblico", al	
	fine di rinnovare quello precedente - PG. 289454/2016 - scaduto il 30/06/2021, per	
	permettere, fino al 28 febbraio 2022 la raccolta di proposte di collaborazione per la cura e la	
	rigenerazione dei beni comuni al fine di garantire la continuità operativa di tale strumento in	
	attesa del pieno funzionamento del nuovo mandato amministrativo;	
	- la Giunta Comunale ha approvato il documento per la "Definizione di profili procedurali e	
	gestionali delle attività di coprogettazione con i soggetti del Terzo Settore e la Cittadinanza	
	Attiva" - P.G.88175/2021;	
	- la proposta di collaborazione presentata dal Proponente e' stata resa pubblica dal Comune	
	sulla rete civica, come previsto dall'art. 11 comma 5 del Regolamento e dall'avviso	
	pubblico, e che al termine del periodo di pubblicazione non sono giunti osservazioni,	
	contributi o apporti utili alla valutazione e co-progettazione della stessa.	
	- il Proponente, costituisce da anni un punto di riferimento per gli utenti della Piazza	
	Spadolini e dei Giardini "Renato Bentivogli" e "Vittime della miniera di Marcinelle e a tutti i	
	caduti sul lavoro", curandone sia gli aspetti fisici che la socialità;	
	- inoltre, il luogo in assegnazione, divenuto Casa di Quartiere, fornisce una serie di supporti	
	culturali e sociali alla cittadinanza, in collaborazione con il Quartiere e in autonomia,	
	trovandosi ubicato all'ombra della sede del Quartiere San Donato-San Vitale e del Liceo	
	Copernico che rappresentano rispettivamente uno l'amministrazione di uno dei territori più	
		Pagina 2 di 10

	produttivi della città e l'altro un'eccellenza per la formazione degli studenti felsinei e non	
	solo, dato che la posizione favorisce l'insediamento degli studenti universitari che possono	
	raggiungere comodamente l'ateneo e sostenere spese di alloggio più contenute e sono	
	presenti molti alloggi di edilizia popolare; questo comporta una certa eterogeneità della	
	popolazione che frequenta il territorio sia in termini di età che per classe sociale e città o	
	nazione di provenienza: in questo contesto il Proponente opera e si è distinto negli anni per	
	la pluralità di iniziative gratuite volte a raggiungere quanto più possibile le varie fasce di	
	popolazione;	
	- il Proponente ritiene quindi prioritario intentare quanto possibile, con le proprie attività,	
	per preservare quanto già presente e tendere a rafforzare la coesione sociale che è uno dei	
	tratti distintivi di chi vive il territorio spesso messa in difficoltà da numerosi fattori e criticità	
	incontrate soprattutto dalla popolazione più fragile nel fronteggiare l'emergenza Covid 19; i	
	disagi, oltre a quelli di tenore economico, sono stati provocati anche dalla mancanza di	
	occasioni di incontro a causa del contingentamento degli incontri e in parte dal ricambio	
	degli abitanti dovuto sia a motivi generazionali che di pendolarismo.	
	SI DEFINISCE QUANTO SEGUE	
	1. OBIETTIVI E AZIONI DI CURA CONDIVISA	
	Il presente Patto di Collaborazione definisce e disciplina le modalità di collaborazione tra il	
	Comune e il proponente per la realizzazione delle attività e degli interventi concordati in fase	
	di co-progettazione a seguito della proposta pervenuta al Comune. La fase di co-	
	progettazione potrà essere riaperta anche in corso di realizzazione delle attività, al fine di	
	concordare gli eventuali adeguamenti di cui sia emersa l'opportunità.	
	La collaborazione persegue i seguenti obiettivi: oltre alle normali attività di cura e pulizia	
	integrativa delle aree verdi e della Piazza, il Proponente intende promuovere iniziative volte	
	alla conoscenza:	
		Pagina 3 di 10

	- Per gli stranieri: apprendimento della lingua italiana;	
	- Per gli studenti delle scuole medie e superiori: affiancamento di un laboratorio di aiuto	
	compiti per piccoli gruppi di studenti. Tale attività amplia l'offerta delle iniziative rivolte agli	
	studenti già in essere quali quelle per i più piccoli promossi dal SEST del Quartiere e del	
	laboratorio Co-studying per gli studenti universitari realizzato con il contributo di	
	Fondazione Urban Center - Per tutti: ciclo di conferenze e dibattiti	
	Nello specifico la proposta riguarda:	
	Apprendimento della lingua italiana: Proseguono i corsi gratuiti per l'apprendimento della	
	lingua italiana per gli stranieri. E' inoltre presente un percorso dedicato alle sole donne	
	straniere così da conciliare gli impegni scolastici con quelli di gestione della famiglia.	
	L'attività è prestata volontariamente dai soci che sono qualificati all'insegnamento e la	
	partecipazione è gratuita.	
	Laboratorio di aiuto compiti per studenti scuole medie e superiori: La scuola rappresenta il	
	principale e più efficace strumento di aggregazione dei giovani, soprattutto per chi proviene	
	da ambienti molto diversi. Si è pensato di creare un'occasione per prolungare questa	
	importante azione anche dopo il termine delle lezioni e per questo le attività non saranno	
	tenute come "lezioni individuali" ma per piccoli gruppi. L'attività è prestata prevalentemente	
	in modo volontario dai soci laureati che potranno però richiedere l'affiancamento di	
	specifiche figure professionali per rispondere a particolari esigenze formative.	
	Ciclo conferenze e dibattiti:	
	il Proponente, che nasce come comitato di cittadini, è da sempre attento e vigile circa i diritti	
	civili ed è molto allertato per l'inasprimento dei metodi di respingimento adottati da sempre	
	più Stati tali da non garantire il divieto di arbitrarietà e discriminazione dal Codice Europeo	
	dei Diritto dell'Uomo. In passato, con la collaborazione di ANPI Comitato Provinciale di	
	Bologna e di ANPI Sezione di San Donato, il Proponente ha tenuto un ciclo di incontri sui	
		Pagina 4 di 10

	movimenti della c.d. “primavera araba”. Si intende proseguire la narrazione dei flussi	
	migratori con il tema dei muri anti-respingimento presenti nel mondo e sono previste più	
	conferenze, al momento quelle previste sono le seguenti: 1) I muri in Asia 2) I muri in Africa	
	3) I muri in Europa 4) Diritto di informazione : dopo l’assegnazione del premio Nobel per la	
	Pace 2021 a due giornalisti "per i loro sforzi per salvaguardare la libertà di espressione, che è	
	precondizione per la democrazia e per una pace duratura", si tratterà il tema del giornalismo	
	con chi da sempre scrive della lotta per il riconoscimento dei diritti civili. Il Proponente,	
	essendo collocato nel quartiere che ospita sia la Fiera Distict che il centro agroalimentare di	
	Bologna, tratterà anche di economia: mercati all’ingrosso Per ciascuna conferenza sarà	
	presente almeno un relatore qualificato sulla tematica trattata. Tale figura può provenire	
	dall’ambiente della ricerca, dell’università, del giornalismo, della cooperazione o	
	dell’economia. In caso di più relatori è prevista la figura del moderatore.	
	2. MODALITÀ’ DI COLLABORAZIONE	
	Le parti si impegnano ad operare:	
	- in uno spirito di leale collaborazione per la migliore realizzazione delle attività;	
	- conformando la propria attività ai principi della sussidiarietà, efficienza, economicità,	
	trasparenza e sicurezza;	
	- ispirando le proprie relazioni ai principi di fiducia reciproca, responsabilità, sostenibilità,	
	proporzionalità, piena e tempestiva circolarità delle informazioni, valorizzando il pregio	
	della partecipazione. In particolare le parti si impegnano a scambiarsi tutte le informazioni	
	utili per il proficuo svolgimento delle attività anche mediante il coinvolgimento di altri	
	Settori e Servizi interni ed esterni all’Amministrazione Comunale;	
	- svolgere le attività indicate nel presente patto nel rispetto dei principi del Regolamento sui	
	Beni Comuni	
	Il proponente si impegna a:	
		Pagina 5 di 10

	- rispettare le misure in materia di contenimento e gestione dell'emergenza epidemiologica e	
	le disposizioni emanate dalle autorità nazionali e locali in relazione all'evolversi della	
	situazione emergenziale, con particolare attenzione alle norme igienico-sanitarie ivi previste	
	(fin quando previsto dalle normative nazionali e locali);	
	- utilizzare il logo "Collaborare è Bologna" e del Quartiere su tutto il materiale	
	eventualmente prodotto nell'ambito delle attività previste nel presente documento;	
	- Eventuali ulteriori indicazioni operative che si rendessero necessarie nel corso delle attività	
	verranno condivise con il proponente e redatte in forma scritta.	
	Si consiglia l'iscrizione, da parte del Proponente, al canale Telegram della Regione Emilia	
	Romagna AllertaMeteoER" (https://t.me/AllertaMeteoEMR) al fine di essere informati sugli	
	avvisi e le allerte emanate in caso di eventi avversi o emergenze al fine di sospendere le	
	eventuali attività all'aperto potenzialmente coinvolte nel periodo e nei luoghi interessati da	
	tali eventi.	
	Il proponente con la sottoscrizione del presente patto si impegna al rispetto della XII	
	Disposizione transitoria e finale della Costituzione e della relativa legge di attuazione (legge	
	20 giugno 1952 n. 645, c.d. Legge Scelba) e della legge 25 giugno 1993 n. 205, c.d. Legge	
	Mancino. L'inosservanza del divieto stabilito è causa di decadenza dal patto.	
	Il Comune si impegna a valutare, anche su segnalazione del proponente, gli adeguamenti	
	necessari per rendere maggiormente efficaci le azioni previste nell'interesse della	
	cittadinanza nei limiti delle risorse disponibili e nel rispetto delle priorità di intervento del	
	Comune.	
	3. DATI PERSONALI	
	I dati personali raccolti dal proponente nell'ambito del presente patto di collaborazione	
	verranno trattati esclusivamente per le finalità perseguite dal patto, ovvero iscrizioni alle	
	attività e raccolta di immagini fotografiche e/o video; il proponente si impegna ad informare	
		Pagina 6 di 10

	gli interessati, con le forme più idonee sulle finalità, modalità, durata e limiti del trattamento.	
	4. RENDICONTAZIONE, VALUTAZIONE E VIGILANZA	
	Il Proponente si impegna a fornire al Comune ovvero a pubblicare direttamente sui propri	
	canali web e social e, se attivato, sul proprio profilo attivato nella sezione “Partecipa” del	
	sito Iperbole a cadenza annuale e alla scadenza del Patto una relazione illustrativa delle	
	attività svolte, preferibilmente corredata di materiale fotografico, audio/video o	
	multimediale.	
	Il Comune si impegna a promuovere un’adeguata informazione alla cittadinanza sull’attività	
	svolta dal Proponente nell’ambito della collaborazione con l’Amministrazione e, più in	
	generale, sui contenuti e le finalità del progetto. Il Comune pertanto renderà pubblici, nelle	
	forme ritenute più opportune, i materiali promozionali e di rendicontazione prodotti dal	
	proponente in relazione alle attività previste nel presente patto.	
	Il Comune si riserva la facoltà di effettuare le opportune valutazioni sulla realizzazione delle	
	attività e a vigilare sul suo andamento tramite sopralluoghi specifici.	
	5. FORME DI SOSTEGNO	
	Il Comune – come esplicitamente concordato con il Proponente in fase di co-progettazione –	
	sostiene la realizzazione delle attività concordate attraverso:	
	- l’utilizzo dei mezzi di informazione dell’Amministrazione per la promozione e la	
	pubblicizzazione delle attività;	
	- la possibilità per il proponente, al fine di fornire visibilità alle azioni svolte, di realizzare	
	forme di pubblicità, secondo le modalità concordate con il Comune, quali, ad esempio,	
	l’installazione di targhe informative, menzioni speciali, spazi dedicati negli strumenti	
	informativi del Comune	
	- la formazione e/o l’affiancamento da parte di personale, dell’Amministrazione o dei	
	soggetti affidatari di contratti o concessioni per il migliore svolgimento delle attività;	
		Pagina 7 di 10

	- semplificazioni di carattere procedurale in relazione agli adempimenti per l'ottenimento	
	dei permessi, comunque denominati strumentali alla realizzazione delle attività previste dal	
	patto o all'organizzazione di piccoli eventi o iniziative di autofinanziamento, funzionali ad	
	aumentare il coinvolgimento della cittadinanza nelle azioni di cura condivisa, da concordare	
	in corso d'opera;	
	- esenzione relativa al pagamento del canone per l'occupazione di suolo pubblico per quanto	
	previsto nel presente patto, con il solo riferimento alle attività non aventi carattere	
	commerciale secondo quanto previsto dall'articolo 20 del "Regolamento per la cura e la	
	rigenerazione dei beni comuni" e dagli articoli 68 e 69 del Regolamento per la disciplina del	
	canone patrimoniale di occupazione del suolo pubblico e di esposizione pubblicitaria e del	
	canone mercatale;	
	- l'esenzione dal pagamento della tassa rifiuti giornaliera per le occupazioni di suolo	
	pubblico non aventi carattere commerciale relative ad attività inserite nel presente patto di	
	collaborazione di cui all'art. 5 del Regolamento sulla collaborazione tra cittadini ed	
	amministrazione per la cura e la rigenerazione dei beni comuni e all'art.20 bis del	
	Regolamento comunale per la disciplina della tassa rifiuti (ta.ri) di cui all'art.1 comma 641 e	
	ss. Della legge 147/13 e ss. mm. ii.	
	- un contributo di carattere finanziario, a parziale copertura dei costi da sostenere per far	
	fronte a necessità non affrontabili con sostegni in natura, nel limite massimo di €	
	4.000,00.=. Euro 1.500,00.= da imputare al bilancio 2021 e che, in base ai "Profili	
	procedurali e gestionali delle attività di coprogettazione", allegati alla Delibera di Giunta	
	P.G. n.88175/2021, si conviene di erogare, all'atto della sottoscrizione del presente patto, per	
	dare avvio alla realizzazione del progetto, l'importo di euro 1.000,00.= e la seconda tranche	
	di euro 500,00.= entro il 31.12.2021 a seguito della presentazione della rendicontazione	
	contabile delle spese sostenute al 31.12.2021; euro 2.500,00.= da imputare al bilancio 2022	
		Pagina 8 di 10

	da liquidarsi a seguito della presentazione della rendicontazione contabile delle spese sostenute al 31.12.2022.	
	In particolare il contributo potrà essere utilizzato per sostenere i seguenti costi: materiali di consumo per attività didattiche e culturali; strumenti ed impianti per le attività didattiche e culturali, materiali per la cura delle aree verdi; prestazioni professionali specifiche non reperibili tra i volontari; tutte le eventuali attrezzature acquistate rimarranno nella disponibilità dell'amministrazione.	
	6. DURATA,	
	La durata del presente patto di collaborazione è dalla data di sottoscrizione al 31/12/2022.	
	E' onere del Proponente dare immediata comunicazione di eventuali interruzioni o cessazioni delle attività o iniziative e di ogni evento che possa incidere su quanto concordato nel presente patto di collaborazione.	
	Alla scadenza del patto le parti potranno concordare, previa valutazione positiva sui risultati raggiunti, la prosecuzione delle attività. Nel caso in cui la prosecuzione delle attività non preveda l'erogazione di sostegno finanziario o la concessione di immobile, la nuova scadenza e le eventuali modifiche non sostanziali al contenuto del patto saranno formalizzate per iscritto sotto forma di integrazione al presente patto.	
	7. RESPONSABILITA'	
	Le attività previste nell'ambito del presente patto di collaborazione verranno svolte sotto la responsabilità del proponente. Il proponente si impegna a sottoscrivere per accettazione ed a rispettare eventuali indicazioni e modalità operative, anche relativamente al materiale fornito in dotazione, che il Comune riterrà opportuno indicare per svolgere le attività al fine di operare in condizioni di sicurezza.	
	Il sig Gabriele Bertuzzi in qualità di legale rappresentante dell'associazione si assume l'obbligo di portare a conoscenza dei soggetti coinvolti nella realizzazione delle attività i	
		Pagina 9 di 10

contenuti del presente patto di collaborazione, di coordinarli e di vigilare al fine di garantire

il rispetto di quanto in esso concordato.

Il volontari impegnati nelle attività sono coperti dalla polizza attivata dall'associazione.

Bologna, li 30/11/2021

Per Graf San Donato

Il Sig. G.Bertuzzi

Per il Quartiere

Il Direttore Dott.ssa Sandra Gnerucci